موجودِ دورس منز شیخ العالم ہِندِ کلاءِچ لگہاءَری

ڈاکٹر تنویر احمد ریشی*

شیخ العالم چُھ ژوداُہمہ صدی ہُند اکھ اہم شاُعر یمٕی پننہِ دورِکی سماُجی،ثقافتی تہٕ روحاُنی مسائیل نہایت سنجیدِ، فہم وادراک تہٕ انساُنی ہمدردی سان پیش کری۔ تہِنز شاُعری روٚز نہٕ زمان و مکان کیٚن دیوارن منٛز قاُد۔شیخ العالمن شاُعری چھےٚ اَز تہٕ س وٚے قدِرتہٕ اہمیت ی وٚ س تَس پنِس دورس منٛز تہٕ ینہٕ والیٚن دورن منٛز اُس۔اگرچہ تہِنز شاُعری ہُند خاص تہٕ ژوٚر حصہٕ دین اسلام چیٚن تعلیماتن چُھ فروغ دِوان مگر تہِ کُرتھ تہٕ چھےٚ شیخ العالم ہِندس کلامس منٛز عالمگیر انساُنی قدرن ہنز ترجمانی۔ تہِنز شاُعری چھنہٕ محض مذہبی حدودن منٛز قاُد بلکہ چھےٚ س وٚ امہِ نیٚر نیرتھ زندگی ہندیٚن وسیع ترگوشن گاشراوان تہٕ تہِنز فکری وسعت تہٕ دردمندی چھےٚ تریشہ ہتیٚن ہنز تریش ہمراوان۔ بقول شفیع شوق تہٕ ناجی منور،،موضوعی نویٚر تہٕ عصری زندگیہ ہندی نماینده آسنہٕ کنٛی چھِ شیخٕ شُرکی واریاہ طرحدار،،[1]

اُکس اصِل شاُعرِ سُند بحر تہٕ تھزر چُھ یہِ زِ تہِنزِ کلاءِچ اہمیت تہٕ لگہاُری چھِ ہر دورس منٛز برقرار روزان۔ تہِنز شاُعری منٛز چھنہٕ محض پننہِ دورِکی معاشرتی،ثقافتی ،سیاُسی تہٕ باقین حالاتن ہنز صدایے بازگشت آسان بلکہ چھِ پریٚتھ دورِ کیٚن قاُرینن متاُثر کران۔

*اسسٹنٹ پروفیسر کشمیری، مانو حیدرآباد

شیخ العالم ہِنز شأعری ہُند اکھ نمایاں پہلو چُھ سماجی اصلاح ۔ تِہنز شأعری منٛز چُھ پننہِ وقتہِ کیٚن عألمن ہُند تنقید یِم نفسأنی خأہش ہِندی غلام أس بنیمتی تہِ مذہب أس محض ذأتی فأیدِ باپتھ استعمال کران[2] ۔ یِمن ہِنز نقاب کُشأیی کرتھ چُھنہِ سُہ محض دیٖنک آصل روٚح پیش کران بلکہِ چُھ سُہ پننہِ دورکیٚن سماجی تہِ مذہبی مسأیلن تہِ برو نہہ کُن انان ۔ تِہنز شأعری چھےٚ یہِ درشاوان زِ عوامس پیٹھ اوس تِمن مذہبی پیشہ ورن ہُند غلیہِ یِم ظأہری عبادتن ہِندس پردس منٛز لُکن دھوکہِ أس دِوان ۔ شیخ العامن چھِ یِمن ہِندس وتیرس پیٹھ طنٛزکی تیر چلأوٕمتی تہِ لُکن چُھن یہندٕو چالو تہِ دھونکھہِ بأزی نشہِ بچنہِ باپتھ تلقین کورٕمت ۔

أزکی ریٚشی کیلک ریٚشی
یِمن ماز کھیٚنس گم
کھأس زِ تھوَن نِشم نِشی
أکس گو گُل بیٚیِس کرٕم
تہِ کھیٚتھ یٚیلہِ خوداے مشی
ریٚشی ہَے توٚہی تہِ ژوٚرکَم[3]

*

ملہِ ڈینٹھم کتھ کبأری
ریٚشن ہیٚتھ دأری کانت
مَلن ہِنزن کَتھن پأری
چھِ اَپزی یار کیا تھوٚی زِ برانت[4]

شیخ العالم چھ سہل ، مؤثر تہٕ منأسب ترکیب ورنأوِتھ یمن کِردارن ہنز نقاب کُشأیی کران ۔

شداد فرعون لأگتھ رؤدی

اپُز دِوان درویش ناو

یم سورُے ترأوتھ رَس بتس پتھ مؤدی

یم داروُک سوٚن نأرِدراو

ملہٕ ہے ڈٕپی زی مولوی رومی

نتہٕ ملہٕ ڈیشتھ پٔری زہ استغفار[5]

ہیر مِس شُرکِس منٛز چھ شیخ العالم طنزیہ اندازس منٛز نقلی تہٕ اپز درویشن شداد تہٕ فرعون ہِوِنٚ کِردارن ستی مشابہت دِوان یم غرور، منافقت تہٕ ظلیچ علامتہٕ چھےٚ ۔یمن ہنز کامہٕ دین کِس اصلس رؤحس خلاف آسہٕ ۔شیخ العالم سُند یہٕ پیغام چھ شُرکِس منٛز واضح زِاگر کانہہ ملہٕ یا درویش پُزپأٹھ دین دأری ہنز مثال چھےٚ سہ چھ مولانا رومی ۔یہٕ شُرک چھُنہٕ محض مذہبی منافقیچ نشاندہی کران بلکہٕ چھ اتھ منٛزاکھ فلسفیانہٕ پیغام تہٕ زِ دینٛک ظأہری لباس لأگتھ چھِنہٕ انسان ولی بنان ۔

امہٕ نوعیت کِس کلامس چھےٚ اَز تہٕ سأنِس سماجس منٛز اہمیت تکیاز موجود سمأجی صورتحالس منٛز چھِ اَز تہٕ یتھ ہِوی کِردار موجود یم مذہبچ حقیقت پسِ پُشت ترأوتھ یا امیٚک استعمال کُرتھ دنیأوی مفادن ہُند حصول خأطر کران چھِ ۔شیخ العالم چھ یتھین ہِوِنٚ روِنٚ بے نقاب کُرتھ اسہٕ اصلس تہٕ خرابس منٛز فرق کُرتھ دِوان ۔تسُد کلام چھ اَز تہٕ سون شعور بیدار کران تہٕ تتھ رہنمأیی

کران یِتھو کِردارو ہندو فریبو نِش بچنہٕ خاطرِ یم مذہب کِس چوٗ غس منٛز غاٚر مہذب چھِ۔ بقول شیخ العالم:

ملہٕ چھی خوٗشحال ہدین تہٕ سالس
شیخ گیٖے مالس تہٕ مانچھس ٲمتی
صوٗفی خرقہٕ روٚٹ لتھ دِتھ آلس
کھیوٗان کالس پانزو ماز کیہو ٲبتی[6]

شیخ العالم ہِنز شاٚعری ہُند اکھ اہم پیغام چُھ انسانی مساوات تہٕ ہم آہنگی۔ تس اُس پننہٕ سماج کیٚن نشیب و فرازن پیٹھ سنجیدِ نظر۔ سُہ چُھ ذات پات کِس ناوس پیٹھ سماجی تقسیم کاٚری تہٕ طبقاتی امتیاز سختی سان رد کران۔ سُہ چُھ یمٕہِ چیزُک قاٚیل زِ انسان ہِنز عظمت تہٕ وقار چُھنہٕ تِسند س حسب و نسب، ذات یا خاندانس منٛز موجود بلکہ تسند س کردارس تہٕ اعمالن منٛز۔ سُہ چُھ اکہِ تتھِ معاشرٕچ تشکیل یژھان یٚتہِ نفرتکی تہٕ شر پسندی ہندی دیوار مسمار کرنہٕ یِن تہٕ اکھ انسان یہٕ نہٕ زبان، مذہب یا ذاٚژ ہندس ناوس پیٹھ تولنہٕ۔ کلام شیخ چُھ انسانی دوستی تہٕ رواداٚری سٕتی پُرتہٕ یتھی ہِوی جذبہٕ چھِ تس نِش شدت سان میلان۔[7]

اَکس مٲلِس ماجہِ ہندیٚن
تِمن دٕے تراٚوتھ تہٕ کیاے
مسلمانن کیو ہیٚندِن
کر بندن توشہِ خداے[8]

اکھ تیٚتھ معاشرٕ یٚتہٕ اَمُن آسہٕ،لۄکن درمیان یکھیتی آسہٕ تہٕ ذات پات تہٕ کنہٕ ءِقسمہٕ کہٕ تعصب بغأر آسہٕ ،سُے معاشرٕ ہیٚکہٕ حقیقی معنیس منٛز ترقی ہندۍ ئوۍ ئوۍ منأزل پرأوِتھ۔امن چُھ تیُتھ اکھ ماحول یتھ منٛز پریٚتھ اکھ زوٚن کُنہٕ خوفہٕ تہٕ خطٕرورأے پنٕہٕز زندگی گُزاران چُھ تہٕ تخلیقی تہٕ معأشی سرگرمیہٕ چھےٚ پریٚتھان تہٕ پوٚٹھان۔ یکھیتی چھےٚ اکھ أکس نزدیک انان یٚمہٕ ہٕتز سماٚجی ڈھانچہ مزید پوچھر چُھ لبان۔ذات پات نِش پاک معاشرٕ چُھ انصاف تہٕ مساواتس پیٚٹھ مبنی آسان یٚتہٕ پریٚتھ سماج کِس فردس پنٕہٕ قأبلیت تہٕ محنت مطأبق موقع چھِ میلان۔یٚتھس معاشرس منٛز چھنٕہٕ ناانصأفی ،استحصال تہٕ تقسیم ہنز کا نہہ گُنجأیِش روزان تہٕ سماج کیٚن فردن درمیان چُھ باہمی تعلقات احترام تہٕ اعتماد آسان۔شیخ العام سنٕز شأعری تہٕ چھےٚ اسہٕ ژیٚتس پاوان زِاکھ تیتھ مثألی معاشرٕ گڑھِ قأیِم سپدُن یُس تقسیم کأری تہٕ ذات پات نِش پاک آسہٕ۔شیخ العام چُھ تس انسانس نادان ،کم عقل مانان یَس پنٕہٕ تھٕرِ ذأژپیٚٹھ غرور تہٕ فخرآسہٕ تہٕ باقیٚن ذأژن آسہٕ کم تر سمجھان۔

ذات یُس دیان ذات چھٕ میأنی
تَس عقٕل تہٕ بوٚد دأنی مو[9]

*

یَتھ دُنیس ذات ہأوِتھ کیا میلی
گڑھی چاک أڈی جیٚن یٚلہٕ خاک میلی
سورِ سَتھ بَندس یٚلہٕ دۄن فرشتن کَتھ میلی
تَس پیٚیہٕ ئڈر سوأیی یُس پانَس ترأوِتھ بٚیِس گیلی[10]

اَز تہِ یۄلۍ أسی پنس سماجس تہِ اتھ أندی ٹکی باقین سماجن کُن نظر چھِ تراوان سُہ چُھ نسلی تعصب، طبقاتی امتیاز، بے امنی، شرپسندی تہِ سماجی استحصال ہِوۄ عنصرو ہتی بُرتھ۔ شیخ العالم چُھ اسہِ نفرت، فتنہِ، فرقہ وارانہِ فساد کیٚو انگٹیٚو منٛز کٔڈتھ روشنی ہنزن وَتن کُن لاگان تہِ یمّہِ چیزٕک احساس گنراوان زِ اکہِ مہذب تہِ ترقی یافتہِ معاشرِ خاطرٕچھِ مساوات تہِ امن و یکجہتی اہم تہِ کلیدی رول ادا کران۔

موجود دورس منٛز چُھ خاص کر نیہ پُیہ ہُند سارٕوے کھوتہِ بۄڈ المیہ وقتچ بے قدری۔ تم چھِ غأر ضروری کامیٚن منٛز پننہِ زندگی ہُند موٚلل وق ضایع کران۔ نوجوان نسل چھےٚ عارضی تفریحاتن منٛز یہ راہ مگن گُمزٕ زِ تمن چُھ پننہِ مستقبل زندگی ہنز فکر تہِ اصل مقصدٕک ادراک ختم گومُت۔ موجود دورس منٛز چُھ اکھ اکھ ژیہُہ تیز رفتأری منٛز۔ معاشرتی تبدیلی، جدید دورچہ ٹیکنالوجی تہِ وقتی لذتو چھِ انسانس تتھٕ نرم بستر فراہم کرٕ ہتی یمن پیٹھ یہِ خوٚجہ نِندرتر أوتھ زندگی ہِندو حقیقی خوابو تہِ ذمہ دأریو نِش واریاہ دۄر چُھ ژۄلمُت۔ شیخ چُھ تَس امہِ غفلت چہِ نِندرِ منٛز بیدار کرٕتھ تمثیلی تہِ حکیمانہِ اندازس منٛز اصل مقصد زندگی تہِ وقتچ قدر فکر تاران۔ سہٕ چُھ مختلف شعر ولن ہُند سہارنتھ غأفل انسانس ژیتس پاوان (خاص کر گونگل نامس منٛز) زِ چانہِ بہتر مستقبل کہِ تعمیرک دارومدار چُھ چأنس وق نہ ضایع کرنس منٛز یا پنس مقرر وقتس پیٹھ کرنس منٛز۔[11]

آدن سونتھ چُھے ژین اول تے
سُلہِ گرِ رٹو مالہِ پٮُن چاو
اتھ یتھ نہِ گڑھی سونتھ چھےٚ ژھل تے
یُس کرِ گونگل سےٚ کرِ کزاو[12]

وقتچ قدر تہٕ احترام چُھ زِندگی ہِندس پرٕیتھ مأدانس مثٕز کامیأبی ہِنزکُنز۔شیخ العام تہٕ چُھ اسہٕ وقتچ اہمیتہٕ ہُند احساس مختلف انداز فکرِوسٕتی پیش کران ۔سُہ چُھ پننہٕ شأعری مثٕزوقتچ اہمیت ظأہر کرنہٕ خأطرٕ تتھی استعار تہٕ شعرٕول استعمال کران یم زراعت تہٕ دوٗہدش چہ زندگی سٕتی جُڑتھ چھِ۔ سونتھ تہٕ ہرٕد، صبح تہٕ شام یا باقی دوٗگنٕ(Binary Opposites)استعال کٔرتھ چُھ سُہ عام کأشرس سہل تہٕ موثر پأٹھی تہٕ کأشرس ثقافت کِس تناظرس مثٕزوقتچ معنویت تہٕ اہمیت فکرِ تاران۔

ہارَس نِندرپٕیم یامتھ پٕوہ گوم
کارس دوٗہ آم نہٕ گرٕنزاکھ
تیٕلہٕ پیوم زٕیٹس یٕلہٕ وو تھن کوٗہ گوم
پتے آم یَم یوٗری دوٗپنم پکھ[13]

*

دوٗہ لوٚگ درٕہ تہٕ دانہٕرہٕ پیوٚوُم
اوٚگُن زٕھیوٚوُم بانہٕ نہٕ وأتی
سونتہٕ یہٕ ووٚوُم ہرٕدتی لوٚنم
لوٚنتھ لوٚگُم پانس سٕتی[14]

ظأہری ہاوباوس تہٕ فیشن پرستی چھےٚ موجود دورس مثٕزواریاہ اہمیت ۔اندرونی پأکیزگی تہٕ اخلأقی خوبصورتی چھےٚ نظرانداز کرنہٕ یوان۔ سوشل میڈیا تہٕ باقی ذرایو چُھ تیتھ اکھ دنیاہ آباد کوٚرمُت یٕتہٕ لکھ چکہٕ چاوسان پنہٕز ظأہری خوبصورتی تہٕ کارنامہٕ پیش چھِ کران مگر باطٕن چُھ حسد،بغض،ریا تہٕ طمع

ہِوٚیو منفی جذباتو ہیَتۍ بُرتھ۔ یم نہ صرف انسانس انفرٲدی طور کھوکھلہٕ کران چھِ بلکہِ سماجس منٛز تہٕ چُھ اکھ ناخوٗ شگوار ماحول زائن لبان یٚیتہِ خوٗ دغرضی تہٕ نفرت عام کتھا چھےٚ بنان۔

انسان سہٕ کھٕرکرٕن بنیو موجود دورس منٛز وارياہ مُشکل تکیازِ أمس انسانس چھِ چندس وارياہ بُتھ۔ سُہ چُھ بظاٚہر خوٗ شگوار تہٕ کردارٕ نگی اصِل باسان نگر تسُد اندرون چُھ منافقت، حسد تہٕ ناپاکی ہِندیو انگٹیو ووٚلمُت۔ کلامہِ یشخس منٛز چُھ ظاٚہری خوبصورتی کھوتہٕ زیادِ باطنی پاکیزگی یا خوبصورتی اہمیت۔ تِمو چُھ پنس کلامس منٛز تمثیلو ہیَتۍ واضح کوٚرمُت زِاصِل خوبصورتی چھےٚ أندرم پاکیزگی۔ تکیازِ انسانَس چھےٚ ظاٚہرس پیٚٹھ نظرتہٕ أندرم انسان زانُن چُھ مُشکل۔ یہِ أندرم انسان یتھ منٛز حسد، ریا تہٕ بغض چُھ۔ یشخ العالم چُھ اسہِ امی اندروٚنک علاج کران یٚیمٕ ہیَتۍ سانہِ دوٚنوے شخصیت بہتر بنن۔

ہوٚن چُھی گوٚمُت کھوٚہس
پاک کتہِ سپدی پأنی
دوٚگ چُھک دِوان توٚہس
کیٲہ چھٕ چأنٛی نادأنِی
گرٛمُت چُھکھ مِلہِ وان دوٚدس
کھٚیٚنس پرٛی نہٕ دأنی[15]

نفس چُھ انسانی وجوٗد سُہ اکھ حصہِ یُس خواہش، جذبن تہٕ میلانا تن ہُند مرکز چُھ۔ یہ چُھ انسانَس اندر سُہ اکھ ہکھرتہٕ مدٕ ہوٚس یُس أکس انسان کُنہِ تہٕ ساعتہٕ ہأنکل ژٹھ تباٚہی ہینکہِ مچأوِتھ۔ اخلاٚقی تہٕ روٚحانی ترقی خاطٕرِ چُھ نفس حدس منٛز رٹُن ضروٚری۔ نفس پیٚٹھ قابو پزاوُن چُھ اکھ مسلسل جدوجہد

یُس انسان ہِندیٚن اندرونی تضادَن ہِتۍ لڑنہٕ خاطِر تہٕ پٮُن پان بہتر بناونہٕ خاطِر وتھ ہموار چُھ کران ۔ یہِ چُھنہٕ محض انفرأدی ترقی ہُند ذریعہ بلکہ چُھ معاشرتی رخو شحالی تہٕ امنہٕ خاطِر تہِ اہم ۔اکھ متوأزن تہٕ کامیاب زندگی خاطِر چُھ نفسک حدس مثزرٮُن انسان ہِندِ خاطِر واریاہ ضرؤری ۔

جدید دورس مثز بڑھیہِ امہِ نفس کہِ قوبو کرنچ اہمیت زیادے تکیازِ ازیٚک انسان چُھ مأدی خوأہشات تہٕ تیز رفتار زندگی ہِنز ژیٚلہِ ژیٚلہِ منز ہیٚنہٕ آمُت ۔ ہرگاہ نہٕ یہِ نفس پیٚٹھ قابو پراوِ یہِ انسان ہیٚکہِ ذہنی دباو، جذبأتی پیچیدگی تہٕ باقین غلط کامیٚن منز مبتلا سپدتھ ۔ یتھس صورتحالس مثز چُھ اسہِ شیخ العام بار بار تہٕ پنس کلامس مثز متعدد جایٚن یہِ احساس دِوان زِ نفس حدِ رٹن چُھ انسان ہِندی خاطِر ضروری ۔

نفسی کوڈس أڈأٹی

نفسی کوٚرس پشیمان

نفس چُھے مدِ ہوٚس ہأنکل ژٹی

نفس یٚمۍ حدِ روٚٹ سُہ ووت لامکان[16]

جدید دورس مثز چھُ غأر صحت مندانہٕ طرزِ زندگی تہٕ کھیٚنچ چیٚنچ بے اعتدألی عام کتھا ۔ اَز چُھ فاسٹ فُڈک کلچر یٚمۍ سانہِ زندگی مثز کأہلی تہٕ ستی ہِتۍ ہِتۍ سأنس قوت ہاضمس تہِ زکھ واتنو ۔ موجود دورس منز بڑھیہِ صحیچ اہمیت واریاہ زیادِ ۔ تیزی سان بدلوٚنی دنیاہن تہٕ مشینو بناوٚ سأنی زِندگی آرام دیٚہہ مگر ہِتۍ گے أسۍ یمو چیزو ہِتۍ جسمأنی طور کأہلی ، ستی تہٕ بیٚمارین ہِندی شِکار ۔ یٚتہِ سأنی پتھ کالکی لُکھ روزمرہ کامیٚن مثز جسمأنی مشقت کران أسۍ ۔ اَز چھےٚ یم کامہِ أسۍ مشینو ہِتۍ انجام دِوان ۔ صحت چھےٚ واقعی اکھ عظیم نعمت ۔ اصلہِ صحتہٕ بغأر ہیٚکہِ نہٕ اسہِ دنیٚک کانہہ

چیز، دولت یا کامیابی خوشی دِتھ۔ اکھ صحت مٕند انسان چُھ پزنہٕ پأٹھی زندگی ہُند پریٚتھ اکھ ژیٚہٕہیتر پأٹھی گزأرتھ ہیٚکان تہٕ اتھ برعکس چُھ بیٚمار تہٕ صحتہٕ کٔنٛی کمزور شخص یٕمو چیزونٔش محروم۔ پنُن صحت بہتر بناونہٕ باپتھ پزِ اسہٕ دوٚہ دیش ورزش کرٕنی تہٕ باقی جسمأنی سرگرمین مٕنزآوُر تھاوُن۔ شیخ العام تہٕ چُھ اسہٕ امہٕ چیرُک تلقین دِوان زصحت چھےٚ ساسہٕ بزو نعمژو کھوتہٕ بہتر [17]۔ یتھ پأٹھی چُھ تسند کلام اسہٕ روعأنی رہنمأیی سٕتسٕتی علی زندگی مٕنزتہٕ رہبری کران۔

تندرستی چھَے نعمژ ساساہ

گاسو پھراسا شکر کر[18]

سانہٕ جمٕک نظام ہاضمہ چُھ أکس مخصوص مقدارس مٕنزغذا ہضم کرنچ صلأحیت تھاوان۔ ہرگاہ غذا زیادٕ گوٚ سأنٕس ہاضمس پلیٹھ چُھ غأر ضروری دباوپیٚوان تہٕ سأنٕس جسمس پلیٹھ چھِ اکی مضر اثرات پیٚوان۔ یٚمٕی کٔس نتیجس مٕنز أسہٕ بد ہضمی، گیس، بلڈ پریشر، کولیسٹرول تہٕ باقین بیٚمارِیٚن ہندٕ شِکار سپدان چھِ۔ شیخ العالمن کلام چُھ اسہٕ آگہی دِوان زِ۔

تیٚتےٚ کھیٚزیُتے وٚیٖ

تمہٕ ہُر کھےٚ زِتہٕ وٚیٖ مو

کنٕدیور گنٕدِ مور چُھے پوشی

وُچھ وَے تہٕ شاہ دیار لیٖ مو[19]

ہیٚرِمس شُرکس مٕنز چُھ شأعرم د خصرتہٕ سہل پأٹھی مقدار غذا کھیٚنس سٕتسٕتیہٕ نصیحت تہٕ کران زِ اِنسانس پزِ پنٛنبن خأہشن تہٕ ضرورتن درمیان توازن برقرار تھاوُن۔ یہٕ نصیحت تہٕ چھےٚ زِتےٚ کرو

حاصل یوتاہ ثہندِ فائیدِ تہٕ ضرورژ خاطِر چُھ تہٕ اگر اَسی تمہِ کھوتہٕ زیادِچ خواہش کرو سۂ چُھ سانہٕ باپتھ نقصان دیہٕہ۔

شیخ العالم چُھ اسہِ پننہِ کلام ژسی اکہِ تژھ فکرِ نِش روشناس کران یتھ أزی کِس دورس منٛز تہِ واریاہ اہمیت چھےٚ۔ اسہِ وُچھ ہیٚرکنہِ زِ شیخ العالم چُھ فرقہ وارانہ ہم آہنگی، رواداری تہٕ باہمی احترامچ تعلیم دِوان یٚیٚچ ضرورت موجود دورس منٛز سانہِ سماج خاطر واریاہ ضروری چھِ۔ شیخ ہِنز شاعری منٛز طبقاتی امتیاز تہٕ وقتچ بے قدری خلاف چُھ اکھ موثر پیغام میلان یُس أزی کیٚن معاشرتی مسائیلن ہٚتہٕ واریاہ سوٚن تعلق چُھ تھاوان۔ سۂ چُھ اسہِ اندرونی پاکی، نفسک قابو، اخلاقی صحت تہٕ جسمانی صحت کہِ خیالُک احساس کرناوان یُس انسان ہِند روحانی تعمیر تہٕ شخصیت کہ بہتری خاطِر بنیادی کردار ادا کران چُھ۔ تسندِ کلائک یہِ پیغام چُھ وقتس ہٚتہٕ زیاد اہم بنان تکیازِ سانی معاشرتی مسایل تہٕ تیز رفتار زندگی ہِنز ترقی نیوٚ اسہِ اندرونی سکون۔ تِسنز شاعری چھِ اسہِ أزی کِس پیچیو دورس منٛز اعتدال، امن تہٕ اخلاقی ترقی ہِنز وتہٕ ہاوان یُس حقیقی معاشرہٕ تعمیر کرنہٕ باپتھ ضروری چُھ۔

حوالہٕ:

1۔ ناجی منور ، شفیع شوق، کاشر ادبُک تواریخ، کاشر ڈپارٹمنٹ، یونیورسٹی آف کشمیر، 2018، ص 57

2۔ حامدی کشمیری، شیخ العالم حیات اور شاعری، ادارہ ادب، شالیار، 1997، ص 101

3۔ موتی لال ساقی (مرتب)، کلیات شیخ العالم جموں اینڈ کشمیر اکیڈمی آف آرٹ کلچر اینڈ لینگویجز، سرینگر، 2009 ص 77

4۔ ابو نعیم، مرتب و مترجمہ کلام شیخ العالم، شیخ محمد عثمان اینڈ سنز، سرینگر، 2006، ص 466

5۔ ایضاً، ص 468

6۔ ایضاً، ص 462

7۔ حامدی کشمیری، شیخ العالم حیات اور شاعری، ادارہ ادب، شالیمار، 1997، ص 65

8۔ ناجی منور (مرتب)، کلیات شیخ العالم، علی محمد اینڈ سنز، سرینگر، 2020 ص 34

9۔۔ ابو نعیم، مرتب و مترجمہ کلام شیخ العالم، شیخ محمد عثمان اینڈ سنز، سرینگر، 2006، ص 278

10۔ ایضاً، ص 239

11۔ غلام نبی گوہر، صحیفہ نور، گلشن پبلیکیشنز، سرینگر، 1997، ص 328

12۔ ابو نعیم، مرتب و مترجمہ کلام شیخ العالم، شیخ محمد عثمان اینڈ سنز، سرینگر، 2006، ص 138

13۔ ایضاً، ص 92

14۔ ایضاً،

15۔ ایضاً، ص 446

16۔ پروفیسر غلام محمد شاد (مرتب)، کلامِ شیخ العالم، علی محمد اینڈ سنز، سرینگر، 2017 ص 186

17۔ بشر بشیر، یمن پَدن مے ویژار گوژھے، حبیب پبلکیشنز، ڑی ڈور بیروہ، 2008، ص 143

18۔ موتی لال ساقی (مرتب)، کلیات شیخ العالم جموں اینڈ کشمیر اکیڈمی آف آرٹ کلچر اینڈ لینگویجز، سرینگر، 2009 ص 68

19۔ پروفیسر غلام محمد شاد (مرتب)، کلامِ شیخ العالم، علی محمد اینڈ سنز، سرینگر، 2017 ص 337